

Explicação/ Tradução em Português

山梨県 / 山梨県の環境放射能の状況について - Microsoft Internet Explorer
ファイル(E) 編集(E) 表示(V) お気に入り(A) ツール(T) ヘルプ(H)
戻る 検索 お気に入り 移動
アドレス(D) http://www.pref.yamanashi.jp/taiki-sui/Environmentalradioactivity.html

方はメールアドレスを確認の上、再度お問い合わせいただけますようお願いいたします。

各測定結果

モニタリングポストの測定結果 Resultado do Posto de Monitoramento

観測結果は、3月12日の福島原発事故以降0.042~0.069マイクロシーベルト/時で推移しています。直近の測定値は次のとおりです。

日 Data (MM/DD)	時 Horário	測定値 Taxa medida	単位 Unidade
4月12日	午後1時 1pm	0.043	μSv/h
4月12日	午後5時 5pm	0.043	μSv/h
4月13日	午前9時 9am	0.044	μSv/h

測定値は健康に影響が出るレベルの数値ではありません。
これは本県の平成22年1月から平成23年2月までの測定値0.040~0.066マイクロシーベルト/時の範囲内です。

実行しましたが、ページでエラーが発生しました。 JP 17 CAPS KANA インターネット

Segundo monitoramento realizado desde o acidente na Usina Nuclear de Fukushima, o nível de radioatividade se encontra entre 0.042 a 0.069 micro sievert por hora(μSv/h). Abaixo seguem resultados obtidos em amostragens recentes realizadas em Yamanashi.

Nível de radiação constatado até o momento não traz riscos a saúde. O nível entre 0.040~0.066 sievert/hora, se encontra dentro dos níveis registrados na Província de Yamanashi antes do acidente na Usina de Fukushima.

上水(蛇口水)の測定結果(午後1時以降更新)

- 甲府市の検査結果(文部科学省調査_大気水質保全課)はこちら...

直近の結果 **PDF** [飲用水環境放射能測定結果\(甲府市\)\(PDF:29KB\)](#)

これまでの結果

PDF [4月3日から4月9日\(PDF:29KB\)](#)

PDF [3月27日から4月2日\(PDF:30KB\)](#)

PDF [3月18日から3月26日\(PDF:30KB\)](#)

Acesse por este link resultados de testes de água.

- 上野原の検査結果(県単独調査_衛生薬務課)はこちら...[衛生薬務課のページへリンク](#)

定時降下物の測定結果(午後5時以降更新)

直近の結果 **PDF** [降下物環境放射能測定結果\(速報値\)\(PDF:28KB\)](#)

これまでの結果

PDF [4月4日から4月10日\(PDF:29KB\)](#)

PDF [3月28日から4月3日\(PDF:29KB\)](#)

PDF [3月19日から3月27日\(PDF:30KB\)](#)

Acesso por este link o resultados recentes de testes de radioatividade de resíduos em queda

公表頻度について

飲用水環境放射能測定結果・・・文部科学省委託調査(担当課_大気水質保全課)
Resultado de inspeção de água potável – Realizado pelo MEXT (Divisão de Preservação de Ar e Água)

試料採取場所：甲府市富士見1-7-31(衛生環境研究所)
 Local da coleta: 1-7-31 Fujimi, Kofu-shi (Instituto de Pesquisa de Saúde e Meio ambiente da Província de Yamanashi)
 試料の種類：蛇口水
 Tipo de amostra: Água de torneira
 測定機関：衛生環境研究所
 Realizado por: Instituto de Pesquisa de Saúde e Meio ambiente da Província de Yamanashi

採取日 Data da Coleta (YY/MM/DD)	測定結果 (B q / k g)		備考 Observações
	放射性ヨウ素 Iodo-131 (ヨウ素 131)	放射性セシウム Césio-134, Césio-137 (セシウム134、セシウム137)	
平成23年4月11日	不検出 Não Detectado	不検出	
平成23年4月10日	不検出	不検出	

Ref.:Valores abaixo foram extraídos de Normas restrição de consumo de bebidas/ alimentos da Legislação de higiene alimentar fornecidos pela Comissão de Segurança Nuclear

参考: 原子力安全委員会より示された飲食物の摂取制限に関する指標値および食品衛生法に基づく暫定的な指標値(一部抜粋)

対象 Target	放射性ヨウ素※ Iodo Radioativo*	放射性セシウム Césio Radioativo
飲料水 Água Potável	300Bq/kg	200Bq/kg

※厚生労働省より、水道水の放射性ヨウ素が100Bq/kgを超える場合には、乳児による水道水の摂取を控えるよう指示がありました。

*Ministério da Saúde, Trabalho e Previdência Social adverte sobre o consumo de água encanada por bebês se o nível césio radioativo estiver acima de 100Bq/kg.

降下物環境放射能測定結果・・・文部科学省委託調査(担当課_大気水質保全課)

Resultado de medição de radiação natural e resíduos em queda – Realizado pelo MEXT (Divisão de Preservação de Ar e Água)

試料採取場所：甲府市富士見1-7-31(衛生環境研究所)

Local da coleta: 1-7-31 Fujimi, Kofu-shi (Instituto de Pesquisa de Saúde e Meio ambiente da Província de Yamanashi)

測定機関：衛生環境研究所

Realizado por: Instituto de Pesquisa de Saúde e Meio ambiente da Província de Yamanashi

採取日 Data da Coleta (YY/MM/DD)	測定結果 (M B q / k m ²)			備考 Observações
	ヨウ素 131 Iodo-131	セシウム 137 Césio-137	セシウム 134 Césio-134	
平成23年4月11日～4月12日	不検出 Não Detectado	不検出	不検出	
平成23年4月10日～4月11日	不検出	不検出	不検出	

※1 原子力発電所の事故以降、放射性物質が検出されましたが、この物質は過去のモニタリング調査では検出されることがない物質であり、福島原発に関係するものと思われます。

※2 放射性物質が検出されましたが、大気中の空間放射線量の値は概ね福島原発事故前の範囲内であり、現在までの測定結果は健康に影響が出るレベルの値ではないと考えられます。

※ 1. Foram encontrados nas amostras, Iodo-131, Césio-137 e Césio-134 que não eram encontrados nas amostras de monitoramentos passados. Este resultado leva a crer que as substâncias encontradas estejam relacionadas a Usina Nuclear e Fukushima.

※ 2. Apesar de substâncias radioativas terem sido encontradas nas amostras, estes estão dentro das taxas normais de radioatividade natural. As taxas encontradas durante a medição até o momento, não afetam a saúde.